

# YOUR SCHOOLS

Volume VIII, No. 2

Special Edition

September 2005

## BOND 2005

In 1999, voters approved a \$120 million bond package that enabled Galena Park ISD to build new facilities and complete renovations and repairs district wide. Under the 1999 bond, the district completed the following projects:

- ✓ New district athletic complex including a stadium, natatorium and two field houses
- ✓ Additional classroom wings at nine elementary schools
- ✓ Freedom Elementary
- ✓ Normandy Crossing Elementary
- ✓ New agriculture facility
- ✓ New transportation center
- ✓ Installed additional computers and lowered the student/computer ratio to five to one and upgraded computer networks with fiber optic technology district wide
- ✓ Heating and air-conditioning systems were replaced at three schools
- ✓ Exterior play areas at nine elementary schools were enclosed
- ✓ Renovations and repairs district wide including electrical wiring and outlets, plumbing, flooring, restroom repairs, exterior lighting, structural repairs, drainage systems, carpeting and two-way communications systems



*District Athletic Complex*



*Normandy Crossing Elementary*



*Galena Park High School Education Center*



*Galena Park High School Performing Arts Center*



*Galena Park Middle School*



*Freedom Elementary*

# BOND 2005

## Bond election set for October 1

On October 1, voters will go to the polls to vote on an \$85 million bond referendum that addresses district growth, security and technology. Over the next four years, the district's population is expected to increase by 2.1 percent. That is an increase of 2,800 students. By 2014, the district is projected to serve an additional 5,000 students. That will bring the total enrollment to over 25,000 students. The bond program includes:

- ✓ Improved security with more cameras and access systems installed district wide
- ✓ Global positioning systems and student identification systems installed in all buses
- ✓ A new elementary school near I-10 and Beltway 8
- ✓ A new 10th grade building at the North Shore High School campus
- ✓ A new Parenting Education Program (PEP) center would be built to replace the existing facility in Galena Park
- ✓ New health clinic in Cloverleaf
- ✓ A new district warehouse
- ✓ Eight additional classrooms at Galena Park Elementary
- ✓ Funds for future classroom additions
- ✓ Additional school improvements
- ✓ Computer technology upgrades district wide

### Early Voting Sites

#### September 14-27 (closed weekends)

**Wednesday, September 14 & Tuesday, September 27**  
8 a.m.-7 p.m.

**September 15-26**  
8 a.m.-4 p.m.

GPISD Administration Building  
14705 Woodforest Blvd.

Galena Park Middle School  
400 Keene

### Temporary Early Voting Sites 6 p.m.-9 p.m. at all locations

**Thursday, September 15**  
Galena Park Middle, 400 Keene  
Woodland Acres Middle, 12947 Myrtle Lane  
North Shore High, 13501 Holly Park  
North Shore Senior High, 353 N. Castlegory

**Monday, September 19**  
Galena Park Elementary, 401 N. Main  
Jacinto City Elementary, 10910 Wiggins  
Mac Arthur Elementary, 1801 N. Main  
Pyburn Elementary, 12302 Coulson  
Woodland Acres Elementary, 12936 Sarah Lane

**Tuesday, September 20**  
Cimarron Elementary, 816 Cimarron  
Cloverleaf Elementary, 1035 Frankie  
Freedom Elementary, 6720 New Forest Parkway  
Green Valley Elementary, 13350 Woodforest  
Havard Elementary, 15150 Wallisville  
Normandy Crossing Elementary, 12500 Normandy Crossing  
North Shore Elementary, 14310 Duncannon  
Purple Sage Elementary, 6500 Purple Sage  
Tice Elementary, 14120 Wallisville

**Thursday, September 22**  
Cobb Sixth Grade Campus, 6722 Uvalde  
Cunningham Middle, 14110 Wallisville  
North Shore Middle, 120 Castlegory  
Galena Park High, 1000 Keene

## How will the bond money be used?

**New Construction - \$61.1 million**  
Elementary School (near I-10 & Beltway 8)  
10<sup>th</sup> Grade Building at North Shore High  
Galena Park Elementary Classroom Addition  
PEP/Early Childhood Facility Addition  
New Health Clinic in Cloverleaf  
Warehouse

**Additional School Improvements - \$8.87 million**

**Technology - \$8.39 million**

**Additional Items - \$6 million**

## How will the bond impact taxes?

- The projected tax increase for a house valued at \$75,000 would be \$1.09 a month.
- The projected tax increase for a house valued at \$100,000 would be \$1.57 a month.
- The projected tax increase for a house valued at \$150,000 would be \$2.54 a month.

**NOTE:** The average home value in Galena Park ISD is \$85,000.

- **Tax bills for homeowners who are over 65 years of age will not be affected.**
- **Taxes are frozen for all taxpayers over 65.**
- **Senior citizens, your taxes will not be affected.**

## Election Day Voting Saturday, October 1 7 a.m. - 7 p.m.

**Galena Park Middle School**  
*Precincts 208, 81, 860, 862*

**Galena Manor Community Building**  
*Precincts 164, 208, 857*

**Jacinto City Elementary**  
*Precinct 163*

**Cloverleaf Elementary**  
*Precincts 375, 827, 880*

**Cimarron Elementary**  
*Precincts 266, 827*

**Pyburn Elementary**  
*Precincts 162, 81*

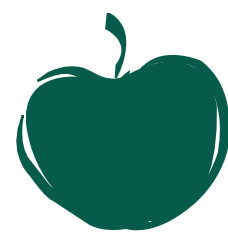
**Tice Elementary**  
*Precincts 353, 376*

**North Shore Elementary**  
*Precincts 368, 413, 460, 725*

**Green Valley Elementary**  
*Precincts 354, 824*



# Sus Escuelas



Vol. VIII, Núm. 2

Edición Especial

Septiembre 2005

## BONO 2005

En 1999, los votantes aprobaron un paquete de bonos por \$120 millones de dólares que le permitió al Distrito Escolar Independiente de Galena Park construir instalaciones nuevas y terminar renovaciones y reparaciones en todo el distrito. Bajo el bono de 1999, el distrito terminó los siguientes proyectos:

- ✓ Un complejo deportivo distrital incluyendo un estadio, alberca techada y área de baños y vestidores
- ✓ Salones de clases adicionales en nueve escuelas primarias
- ✓ Freedom Elementary
- ✓ Normandy Crossing Elementary
- ✓ Nuevas instalaciones de agricultura
- ✓ Centro de transporte nuevo
- ✓ Instalación de computadoras adicionales y reducción de la tasa de alumno/computadora de cinco a uno y modernización de las redes de computadoras con tecnología de fibra óptica en todo el distrito
- ✓ Reemplazo de los sistemas de calefacción y aire acondicionado en tres escuelas
- ✓ Construcción de bardas alrededor de las áreas de juego exterior en nueve escuelas primarias
- ✓ Renovaciones y reparaciones en todo el distrito incluyendo cableado eléctrico y salidas de contactos, plomería, pisos, reparación a baños, alumbrado exterior, reparaciones estructurales, sistemas de drenaje, alfombrado y sistemas de comunicación de dos vías



*District Athletic Complex*



*Normandy Crossing Elementary*



*Galena Park High School Education Center*



*Galena Park High School Performing Arts Center*



*Galena Park Middle School*



*Freedom Elementary*

### Elección del bono dispuesta para el 1º. de octubre

El 1º. de octubre los electores irán a las urnas para votar sobre el referéndum a un bono de \$85 millones que contempla las áreas de crecimiento del distrito, seguridad y tecnología. Se espera que la población del distrito se incremente en un 2.1% durante los próximos cuatro años. Eso representa un incremento de 2,800 alumnos. Para el 2014, se proyecta que el distrito dará servicio a 5,000 alumnos adicionales. Eso hará que la inscripción total de alumnos sea mayor de 25,000. El programa del bono incluye:

- ✓ Mejoras en la seguridad, con más cámaras y sistemas de acceso instalados en todo el distrito
- ✓ Sistemas de posicionamiento global y sistemas de identificación de alumnos instalados en todos los autobuses escolares
- ✓ Una nueva escuela primaria cerca de I-10 y Beltway 8
- ✓ Un nuevo edificio de 10º. Grado en el campus de North Shore High School
- ✓ Un nuevo centro para el Programa de Educación para Padres (Parenting Education Program, PEP) se construiría para reemplazar el edificio existente en Galena Park
- ✓ Una nueva clínica de salud en Cloverleaf
- ✓ Un nuevo almacén de distrito
- ✓ Ocho salones de clase adicionales en Galena Park Elementary
- ✓ Fondos para futuros salones de clase adicionales
- ✓ Mejoras adicionales a las escuelas
- ✓ Modernizaciones de tecnología de las computadoras en todo el distrito

### Ubicación de las Casillas para Votación Anticipada Septiembre 14-27 (cerrado los fines de semana)

**Miércoles, 14 de septiembre & martes 27 de septiembre**  
8 a.m. – 7 p.m.

**Septiembre 15-26**  
8 a.m. – 4 p.m.

Edificio de Administración de GPISD  
14705 Woodforest Blvd.

Galena Park Middle School  
400 Keene

### Ubicación de las Casillas Temporales para Votación Anticipada 6 p.m. – 9 p.m. en todas las ubicaciones

**Jueves, 15 de septiembre**  
Galena Park Middle, 400 Keene  
Woodland Acres Middle, 12947 Myrtle Lane  
North Shore High, 13501 Holly Park  
North Shore Senior High, 353 N. Castlegory

**Lunes, 19 de septiembre**  
Galena Park Elementary, 401 N. Main  
Jacinto City Elementary, 10910 Wiggins  
Mac Arthur Elementary, 180 N. Main  
Pyburn elementary, 12302 Coulson  
Woodland Acres Elementary 12936 Sarah Lane

**Martes, 20 de septiembre**  
Cimarron Elementary, 826 Cimarron  
Cloverleaf Elementary, 1035 Frankie  
Freedom Elementary, 6720 New Forest Parkway  
Green Valley Elementary, 13350 Woodforest  
Harvard Elementary, 15150 Wallisville  
Normandy Crossing Elementary, 12500 Normandy Crossing  
North Shore Elementary, 14310 Duncannon  
Purple Sage Elementary, 6500 Purple Sage  
Tice Elementary, 14120 Wallisville

**Jueves, 22 de septiembre**  
Cobb Sixth Grade Campus, 6722 Uvalde  
Cunningham Middle, 14110 Wallisville  
North Shore Middle, 120 Castlegory  
Galena Park High, 1000 Keene

### ¿Cómo se usará el dinero del bono?

**Construcción Nueva - \$61.1 millones**  
Escuela Primaria (cerca de I-10 & Beltway 8)  
Edificio de 10º. Grado en North Shore High  
Salones de Clase Adicionales en Galena Park Elementary  
Instalaciones Adicionales para PEP/Edad Temprana  
Clínica de Salud Nueva en Cloverleaf  
Almacén

**Mejoras Adicionales a las Escuelas - \$8.87 millones**

**Tecnología - \$8.39 millones**

**Partidas Adicionales - \$6 millones**

### ¿Cómo afectará el bono a los impuestos?

- El incremento en los impuestos proyectado para una casa valuada en \$75,000 dólares sería de \$1.09 dólares al mes.
- El incremento en los impuestos proyectado para una casa valuada en \$100,000 dólares será de \$1.57 dólares al mes.
- El incremento en los impuestos proyectado para una casa valuada en \$150,000 dólares será de \$2.54 dólares al mes.

NOTA: El valor promedio de las casas en el distrito Escolar Independiente de Galena Park es de \$85,000.

- Los impuestos para los propietarios de casa habitación mayores de 65 años de edad no serán afectados.
- Los impuestos se congelan para todos los contribuyentes mayores de 65 años.
- Personas de la Tercera Edad, sus impuestos no serán afectados.

### Votaciones el Día de las Elecciones Sábado 1º. de octubre 7 a.m. – 7 p.m.

**Galena Park Middle School**  
Precincts 208, 81, 860, 862

**Pyburn Elementary**  
Precincts 162, 81

**Galena Manor Community Building**  
Precincts 164, 208, 857

**Tice Elementary**  
Precincts 353, 376

**Jacinto City Elementary**  
Precinct 163

**North Shore Elementary**  
Precincts 368, 413, 460, 725

**Cloverleaf Elementary**  
Precincts 375, 827, 880

**Green Valley Elementary**  
Precincts 354, 824

**Cimarron Elementary**  
Precincts 266, 827

YOUR  
SCHOOLS

Galena Park Independent School District  
14705 Woodforest Blvd.  
Houston, TX 77015

First Class  
Presort  
U.S. Postage  
PAID  
Galena Park, TX  
Permit No. 565

En Español a partir de la página 3.